

無料
Free

外国人住民のための日本語教室(美祢市)
Japanese Language Classes for Foreign Nationals (Mine City)

日本語を勉強して、日本人と日本語で話しましょう♪



2022年

	がっぴ 月日	じかん 時間	ばしょ 場所	ないよう 内容
1	がっ 1月 8日(土)	10:00~11:30	きんろうせいしょうねん 勤労青少年ホーム	せいかつ ひつよう じょうほう え 生活に必要な情報を得る
2	がっ 1月 23日(日)	14:00~15:30	みねし みんかいがん 美祢市民会館	じぶん こと つた あいて こと し 自分の事を伝える・相手の事を知る
3	がっ 2月 12日(土)	10:00~11:30	きんろうせいしょうねん 勤労青少年ホーム	クイズ「こんな時、どうする?」

【対象】美祢市または近くに住む 日本語を勉強したい 外国人の みなさん

【定員】10人 ※ひらがな・カタカナを 読むことが できる 人

【申込締切】2022年1月5日(水) ※先着順

【申込先】美祢市 行政経営課 〒759-2292 美祢市大領町 東分326-1

TEL:0837-52-5226 FAX:0837-53-1959 Email:gyouseikeiei@city.mine.lg.jp



【お願い】参加する人は マスクを 着けて 来て ください。咳や 熱が ある人は 休んで ください。
新型コロナウイルス(COVID-19)が 広がったら、教室は 中止します。

《申込み》 ※TEL・FAX・Email の どれかで、①~⑤について 教えてください。

《To sign up》 Please notify us via TEL, FAX, or Email the following ①~⑤

① 名前	Name Họ tên Nama	
② カタカナ	Name in Katakana Phiên âm họ tên bằng Katakana Nama dalam huruf Katakana	
③ 住所	Address Địa chỉ Alamat tinggal	
④ 連絡先 (TEL/Email)	Contact Information (TEL/Email) Thông tin liên lạc (TEL/Email) Nomer kontak atau email yang bisa dihubungi	
⑤ 国籍	Nationality Quốc tịch Warga Negara	

Year 2022 Class ng wikang Hapon para sa mga dayuhang residente (Mine City)
Lóp học tiếng nhật dành cho người nước ngoài năm 2022 (thành phố Mine)
Tahun 2022 Kelas Bahasa Jepang untuk Warga Asing (Kota Mine)

Mag-aral tayo ng Japanese at makipag-usap sa mga Japanese ng Japanese na salita ♪ [libre!]

	Petsa	Oras	Lugar	Nilalaman
1	1/8 (Sat)	10:00~11:30	Working Youth Home	Kunin ang impormasyong kailangan para mabuhay
2	1/23 (Sun)	14:00~15:30	Mine Community Hall	Ipakilala ang sarili / kilalanin ang ibang tao
3	2/12 (Sat)	10:00~11:30	Working Youth Home	Quiz「Sa mga panahong ganito, Ano ang gagawin?」

【Paksa】Mga dayuhan na nakatira sa o malapit sa Mine at gustong mag-aral ng Japanese
 【Capacity】10 tao ※Mga taong marunong magbasa ng hiragana at katakana
 【Deadline ng aplikasyon】2022/Enero/5 (Miyemkules) ※First-come-first-served na batayan
 【Application destination】 Mine City Administrative Management Division 〒759-2292 Mine-shi Ōminechō higashibun326-1 TEL:0837-52-5226 FAX:0837-53-1959 Email:gyouseikeiei@city.mine.lg.jp
 【Paki-usap】 Dapat magsuot ng mask ang mga lalahok. Kung ikaw ay may ubo o lagnat,mangyaring magpahinga na lamang. Kung kumalat ang bagong coronavirus (COVID-19), kakanselahin ang silid-aralan.

Học tiếng Nhật để cùng nói chuyện với người Nhật nhé♪ [Mễn phí!]

	Ngày tháng	Thời gian	Địa điểm	Nội dung
1	08/01 (thứ bảy)	10:00~11:30	Nhà lao động thanh thiếu niên	Tiếp thu các thông tin đời sống cần thiết
2	23/01 (chủ nhật)	14:00~15:30	Hội quán công dân thành phố Mine	Giới thiệu bản thân, hiểu về đối phương
3	12/02 (thứ bảy)	10:00~11:30	Nhà lao động thanh thiếu niên	Quizz 「Lúc như thế này, Nên làm như thế nào?」

【Đối tượng】Người nước ngoài sống ở thành phố Mine hoặc khu vực lân cận có mong muốn học tiếng nhật
 【Số lượng】10 người ※Biết đọc chữ Hiragana/Katakana
 【Hạn đăng kí】05/01/2022 (thứ tư) ※Ưu tiên theo thứ tự đăng kí
 【Nơi đăng kí】Phòng kinh doanh hành chính thành phố Mine 〒759-2292 thành phố Mine, Omine-cho, Higasi-bun 326-1 TEL:0837-52-5226 FAX:0837-53-1959 Email:gyouseikeiei@city.mine.lg.jp
 【Lưu ý】 Người tham gia hãy đeo khẩu trang. Hãy nghỉ học khi bị ho hoặc sốt. Trong trường hợp dịch Covid-19 lan rộng, lớp học sẽ tạm nghỉ.

Ayo belajar bahasa Jepang dan berbicara dengan orang Jepang dalam bahasa Jepang ♪ [Gratis!]

	Bulan dan hari	Waktu	Tempat	Materi belajar
1	8 Januari (Sabtu)	10:00~11:30	Kinrou seishounen homu	Memperoleh informasi yang diperlukan untuk kehidupan sehari-hari
2	23 Januari (Minggu)	14:00~15:30	Mine shiminkaikan	Komunikasikan tentang diri Anda dan ketahui tentang orang lain
3	12 Februari (Sabtu)	10:00~11:30	Kinrou seishounen homu	Kuis "Apa yang Anda lakukan pada saat seperti itu?"

【Peserta】 Orang yang ingin belajar bahasa Jepang di Kota Mine atau sekitarnya.
 【Jumlah peserta】 10 orang ※ Orang yang bisa membaca hiragana dan katakana
 【Batas waktu pendaftaran】 5 Januari 2022 (Rabu) ※ Di prioritaskan untuk peserta yang cepat mendaftar
 【Tempat pendaftaran】 Kota Mine, Gyousei Ken'eika, 759-2292 Kota Mine, Oominechou Higashibun 326-1
 TEL: 0837-52-5226 FAX: 0837-53-1959 Email: gyouseikeiei@city.mine.lg.jp
 ※ Untuk pencegahan penyebaran virus corona (COVID-19), peserta wajib memakai masker saat datang. Jika Anda sedang batuk atau demam, istirahatlah, dan apabila kasus virus corona (COVID-19) meningkat, kelas akan dibatalkan.

【美祢市 & 美祢市近郊にお住まいの方へ】

「外国人住民のための日本語教室」に参加してみませんか？

今年度、期間限定で美祢市在住の外国人の方を対象とした日本語教室を全3回開きます。外国人住民との日本語での交流や日本語学習支援のボランティア活動に関心のある方は、日本語教室に参加してみませんか？外国人住民とのやりとりを体験していただきます。

2022年

	月日	時間	場所	内容
1	1月8日(土)	10:00~11:30	勤労青少年ホーム	生活に必要な情報を得る
2	1月23日(日)	14:00~15:30	美祢市民会館	自分の事を伝える・相手の事を知る
3	2月12日(土)	10:00~11:30	勤労青少年ホーム	クイズ「こんな時、どうする？」

【日本人参加者】10名程度

※興味のある回や1回だけの参加もできます。

※外国人受講者は10名程度を予定しています。

【申込締切】2022年1月5日(水) ※定員になり次第受付を終了します。

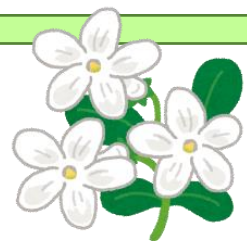
※お名前、ご住所、ご連絡先のほか、どの回にご参加になるかを、美祢市行政経営課まで電話・FAX・メール・来庁のいずれかでお申込みください。

【申込先・お問い合わせ】

美祢市 行政経営課

〒759-2292 美祢市大嶺町東分 326-1

TEL:0837-52-5226 FAX:0837-53-1959 Email: gyouseikeiei@city.mine.lg.jp



ご参加にあたっての注意事項

新型コロナウイルス感染症の感染予防のため、マスクの着用をお願いいたします。本講座は検温・換気・アルコール消毒の設置等の対策を講じたうえで実施します。発熱や咳等の症状のある方は参加をご遠慮ください。